



# FELIMARE

User Manual

## INSTALLATION

### PAIRING A NEW DEVICE WITH KEYBOARD IN BLUETOOTH MODE

- Turn on your computer or other compatible device.
- Turn on Bluetooth in the device you want to pair with the keyboard.
- Hold down FN + BT1 or BT2 buttons for 3 seconds to select Bluetooth mode.
- Flashing of the LED diode will notify of entering the pairing mode.
- Select Natec Felimare from the list on your device.
- After successful pairing the LED diode on the keyboard will stop flashing.
- The keyboard is ready for use.



### CONNECTING THE KEYBOARD WITH THE PREVIOUSLY PAIRED DEVICE

- Turn on Bluetooth on your device that you have previously paired with the keyboard.
- Turn on the keyboard from hibernation by pressing any key.
- The keyboard will automatically connect with the device.

### CONNECTION OF KEYBOARD VIA USB RECEIVER

- Turn on your computer or other compatible device.
- Connect included USB receiver to a free USB port on your device.
- The operating system will automatically install the required drivers.
- Press FN + 2.4G buttons to switch into connection mode 2.4 GHz, LED diode will flash once.
- The keyboard is ready for use.



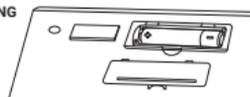
## REQUIREMENTS

- PC or compatible device with a USB port
- Bluetooth 4.0 or above
- Windows® 7/8/10/11, Linux, Android, iOS, Mac

## SAFETY INFORMATION

- Recommended size of device for phone/tablet stand is up to 10". A larger device may tilt the keyboard. Manufacturer is not responsible for damage caused by misuse.
- Use as intended, improper usage may break the device.
- Non-authorized repairs or disassembly voids the warranty and may damage the product.
- Dropping or hitting the device may lead to device being damaged, scratched or flawed in other way.
- Do not use the product in low and high temperatures, strong magnetic fields and damp or dusty surroundings.

### INSERTING / REMOVING BATTERY



EN

### SELECTING THE OPERATING SYSTEM MODE

The keyboard allows to adjust the functions of the keys for individual operating systems.

Press FN + Win | iOS | Android | Mac to select the operating system mode.



### CONNECTION MODE CHANGE

To change appropriate connection mode press the keys FN + BT1 | BT2 | 2.4G.



### TROUBLESHOOTING

If you have trouble connecting the keyboard to the USB receiver, perform the pairing procedure.

- Disconnect the USB receiver.
- Reconnect the USB receiver.
- Hold down FN + 2.4G buttons for about 3 seconds till flashing of LED light.
- The keyboard will pair automatically with the USB receiver.

Note:

- The device is equipped with intelligent technology for energy management and will enter the hibernation mode after few minutes of not using it. Press any button to turn on the keyboard from the hibernation mode.
- Flashing of LED indicator will inform you about low battery level.

Frequency band: 2402 Mhz – 2480 Mhz  
Maximum radio-frequency power: -4 dBm

## WARRANTY

- 2 years limited manufacturer warranty

## GENERAL

- The safe product, conforming to the EU requirements.
- The product is made in accordance with RoHS European standard.
- The WEEE symbol (the crossed-out wheeled bin) using indicates that this product in not home waste. Appropriate waste management aids in avoiding consequences which are harmful for people and environment and result from dangerous materials used in the device, as well as improper storage and processing. Segregated household waste collection aids recycle materials and components of which the device was made. In order to get detailed information about recycling this product please contact your retailer or a local authority.
- Hereby, IMPAKT S.A. declares that that the radio equipment type NKL-1973 is in compliance with Directives 2014/53/EU, 2011/65/EU and 2015/863/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available via the product tab at [www.impact-com.pl](http://www.impact-com.pl).



## INSTALLATION

### APPARIEMENT D'UN NOUVEAU APPAREIL AVEC LE CLAVIER EN MODE BLUETOOTH

- Allumez votre ordinateur ou tout autre appareil compatible.
- Activez le mode Bluetooth dans l'appareil que vous souhaitez jumeler avec le clavier.
- Maintenez les touches FN + BT1/BT2 enfoncées pendant 3 secondes pour sélectionner le mode Bluetooth.
- Le clignotement de la diode LED vous informera de l'entrée dans le mode de jumelage.
- Sélectionnez Natic Felimare dans la liste de votre appareil.
- Une fois l'appariement réussi, la diode LED du clavier cesse de clignoter.
- Le clavier est prêt à être utilisé.



### CONNEXION DU CLAVIER AVEC L'APPAREIL PRÉCÉDEMMENT APPARIÉ

- Activez le Bluetooth sur votre appareil que vous avez précédemment apparié avec le clavier.
- Sortez le clavier de l'hibernation en appuyant sur n'importe quelle touche.
- Le clavier se connectera automatiquement avec le périphérique.

### CONNEXION DU CLAVIER VIA LE RÉCEPTEUR USB

- Allumez votre ordinateur ou tout autre appareil compatible.
- Connectez le récepteur USB fourni à un port USB libre de votre appareil.
- Le système d'exploitation installera automatiquement les pilotes requis.
- Appuyez sur les boutons FN + 2.4G pour passer en mode de connexion 2,4 GHz. La diode LED clignotera une fois.
- Le clavier est prêt à être utilisé.



### EXIGENCES REQUISES

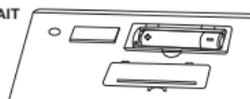
- PC ou périphérique compatible avec un port USB
- Bluetooth 4.0 ou supérieur
- Windows® 7/8/10/11, Linux, Android, iOS, Mac

### SÉCURITÉ

- La taille recommandée de l'appareil sur le support pour téléphone/tablette est de 10" maximum. Un appareil plus grand risque d'incliner le clavier. Le fabricant n'est pas responsable des dommages causés par une mauvaise utilisation.
- Utiliser comme prévu, une mauvaise utilisation peut endommager l'appareil.
- Une réparation ou un démontage non autorisés annulera la garantie et peut endommager le produit.
- Faire tomber ou heurter l'appareil peut l'endommager, le rayer ou entraîner un dysfonctionnement de celui-ci.
- N'utilisez pas l'appareil à des températures basses et élevées, dans un champ magnétique puissant ou dans un environnement humide ou poussiéreux.



### INSTALLATION/RETRAIT DE LA PILE



FR

### SÉLECTION DU MODE DU SYSTÈME D'EXPLOITATION

Le clavier permet de régler les fonctions des touches pour les différents systèmes d'exploitation.

Appuyez sur FN + Win | iOS | Android | Mac pour sélectionner le mode du système d'exploitation.



### CHANGEMENT DE MODE DE CONNEXION

Pour changer le mode de connexion approprié, appuyez sur les touches FN + BT1 | BT2 | 2.4G.



### DÉPANNAGE DES PROBLÈMES DE CONNEXION EN MODE 2,4 GHZ

Si vous avez des difficultés à connecter le clavier au récepteur USB, effectuez la procédure d'appariement.

- Déconnectez le récepteur USB.
- Reconnectez le récepteur USB.
- Maintenez les touches Fn + 2.4G enfoncées pendant environ 3 secondes jusqu'à ce que le voyant lumineux clignote.
- Le clavier s'apparie automatiquement avec le récepteur USB.

Remarque:

- L'appareil est équipé d'une technologie intelligente de gestion de l'énergie et passe en mode hibernation après quelques minutes de non-utilisation. Appuyez sur n'importe quelle touche pour allumer le clavier à partir du mode hibernation.
- Le clignotement de l'indicateur LED vous informera du niveau faible de la batterie.

Bande de fréquences: 2402 Mhz - 2480 Mhz

Puissance de radiofréquence maximale transmise: -4 dBm

### GARANTIE

- Garantie constructeur de 2 ans

### GÉNÉRALITÉS

- Produit sûr, conforme aux exigences de l'UE.
- Produit fabriqué conformément à la norme européenne RoHS.
- Le symbole DEEE (poubelle barrée d'une croix) signifie que ce produit ne peut pas être traité comme déchet ménager. L'élimination correcte des déchets d'équipements permet d'éviter les risques pour la santé humaine et l'environnement, résultant de la présence éventuelle de substances, mélanges et composants dangereux dans l'équipement, ainsi que d'un stockage et d'un traitement inappropriés de ces équipements. La collecte sélective permet également de récupérer les matériaux et composants à partir desquels l'appareil a été fabriqué. Pour plus de détails sur le recyclage de ce produit, veuillez contacter le revendeur où vous l'avez acheté ou votre autorité locale.
- Par la présente, IMPAKT S.A. déclare que l'appareil NKL-1973 est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes des directives 2014/53/EU, 2011/65/EU et 2015/863/EU. La déclaration de conformité CE complète est disponible sur [www.impact.com.pl](http://www.impact.com.pl) dans l'onglet du produit.

## EMPAREJAR EL NUEVO DISPOSITIVO CON EL TECLADO EN MODO BLUETOOTH

- Encienda su ordenador u otro dispositivo compatible.
- Encienda el Bluetooth en el dispositivo que desee emparejar con el teclado.
- Mantenga pulsados los botones FN + BT1/BT2 durante 3 segundos para seleccionar el modo Bluetooth.
- El parpadeo del LED notificará que el modo de emparejamiento está listo.
- Selección de la lista de su dispositivo "Natec Felimare".
- Tras el emparejamiento exitoso, el LED del teclado dejará de parpadear.
- El teclado está listo para su uso.



## CONEXIÓN DEL TECLADO CON EL DISPOSITIVO PREVIAMENTE EMPAREJADO

- Encienda el Bluetooth en el dispositivo que haya emparejado previamente con el teclado.
- Encienda el teclado desde la hibernación pulsando cualquier tecla.
- El teclado se conectará automáticamente con el dispositivo.

## CONEXIÓN DEL TECLADO A TRAVÉS DEL RECEPTOR USB

- Encienda su ordenador u otro dispositivo compatible.
- Conecte el receptor USB incluido, en un puerto USB libre de su dispositivo.
- El sistema operativo instalará automáticamente los controladores necesarios.
- Pulse los botones FN + 2.4G para pasar al modo de conexión de 2,4 GHz. El LED parpadeará una vez.
- El teclado está listo para su uso.



## REQUISITOS

- PC o dispositivo compatible con un puerto USB
- Bluetooth 4.0 o superior
- Windows® 7/8/10/11, Linux, Android, iOS, Mac

## SEGURIDAD

- El tamaño recomendado del dispositivo en el soporte del teléfono/tableta es de hasta 10". Un dispositivo más grande puede inclinar el teclado. El fabricante no se hace responsable de los daños causados por un mal uso.
- Utilizar conforme a su destino, un uso inadecuado puede ocasionar daños al dispositivo.
- Las reparaciones no autorizadas o el desmontaje anulan la garantía y pueden provocar un daño del producto.
- Dejar caer o golpear el dispositivo puede provocar daños del mismo, arañazos o causar una avería de otra forma.
- No se debe utilizar el dispositivo a temperaturas bajas ni altas, en un campo magnético intenso o en un entorno húmedo o con mucho polvo.

## INSERCIÓN/ EXTRACCIÓN DE PILA



## SELECCIÓN DEL MODO DE SISTEMA OPERATIVO

El teclado permite ajustar las funciones de las teclas para cada sistema operativo.

Pulse FN + Win | iOS | Android | Mac para seleccionar el modo de sistema operativo.



## CAMBIO DE MODO DE CONEXIÓN

Para cambiar el modo de conexión adecuado pulse las teclas FN + BT1 | BT2 | 2.4G.



## SOLUCIÓN DE PROBLEMAS DE CONEXIÓN EN MODO 2,4 GHZ

Si tiene problemas para conectar el teclado al receptor USB, realice el procedimiento de emparejamiento.

- Desconecte el receptor USB.
- Vuelva a conectar el receptor USB.
- Mantenga pulsados los botones FN + 2.4G durante 3 segundos hasta que la luz LED parpadee.
- El teclado se emparejará automáticamente con el receptor USB.

Nota:

- El dispositivo está equipado con tecnología inteligente para la gestión de la energía y entrará en el modo de hibernación después de unos minutos sin utilizarlo. Pulse cualquier botón para encender el teclado desde el modo de hibernación.
- El parpadeo del indicador LED le informará del bajo nivel de las baterías.

Rango de frecuencia: 2402 Mhz – 2480 Mhz  
Potencia máxima de radiofrecuencia emitida: -4 dBm

## GARANTÍA

- 2 años de garantía del fabricante

## GENERALIDADES

- Producto seguro, conforme a los requisitos de la UE
- Producto fabricado de acuerdo con la norma europea RoHS
- El símbolo WEEE (cubo de basura tachado) indica que el presente producto no se puede tratar como basura doméstica. La eliminación adecuada de los residuos de aparatos evita los riesgos para la salud humana y el medio ambiente derivados de la posible presencia de sustancias, mezclas y componentes peligrosos en los aparatos, así como del almacenamiento y procesamiento inadecuados de dichos aparatos. La recogida selectiva permite recuperar los materiales y componentes utilizados para fabricar el dispositivo. Para más detalles sobre el reciclaje del presente dispositivo, póngase en contacto con el distribuidor o con las autoridades locales competentes.
- Por la presente, IMPAKT S.A. declara que el dispositivo NKL-1973 con los requisitos esenciales y otras disposiciones aplicables de las directivas 2014/53/EU, 2011/65/EU, 2015/863/EU. El texto completo de la declaración de conformidad CE está disponible en la dirección: [www.impact.com.pl](http://www.impact.com.pl), en la pestaña del producto.



# INSTALAÇÃO

## EMPARELHAR UM NOVO DISPOSITIVO COM TECLADO NO MODO BLUETOOTH

- Ligue o seu computador ou outro dispositivo compatível.
- Ligue o Bluetooth no dispositivo que deseja emparelhar com o teclado.
- Mantenha os botões FN + BT1/BT2 pressionados durante 3 segundos para seleccionar o modo Bluetooth.
- A intermitência do diodo LED irá notificar a entrada no modo de emparelhamento.
- Selecciona Natec Felimare da lista no seu aparelho.
- Depois de emparelhar com sucesso o diodo LED no teclado deixará de piscar.
- O teclado está pronto para ser usado.



## LIGAÇÃO DE UM TECLADO PREVIAMENTE LIGADOS AO DISPOSITIVO

- Ligue o Bluetooth no seu dispositivo que já tenha previamente emparelhado com o teclado.
- Ligue o teclado a partir da hibernação, premindo qualquer tecla.
- O teclado ligar-se-á automaticamente com o dispositivo.

## LIGAÇÃO DO TECLADO VIA RECEPTOR USB

- Ligue o seu computador ou outro dispositivo compatível.
- Ligue o receptor USB incluído a uma porta USB livre no seu dispositivo.
- O sistema operativo irá instalar automaticamente os drivers necessários.
- Pressione os botões FN + 2.4G para mudar para o modo de conexão 2.4 GHz. O diodo LED irá piscar uma vez.
- O teclado está pronto para ser usado.



## REQUISITOS

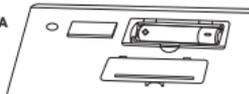
- PC ou dispositivo compatível com porta USB
- Bluetooth 4.0 ou superior
- Windows® 7/8/10/11, Linux, Android, iOS, Mac

## SEGURANÇA

- O tamanho recomendado do dispositivo no suporte do telefone/tabela é de até 10". Um dispositivo maior pode inclinar o teclado. O fabricante não é responsável por danos causados por uso indevido.
- Utilizar conforme sua destinação, utilização inadequada pode danificar o dispositivo.
- Reparos ou desmontagens não autorizadas anulam a garantia e podem danificar o produto.
- Quedas ou golpes no dispositivo podem danificá-lo, arranhá-lo ou, de outra forma, resultar em mau funcionamento.
- Não utilizar o dispositivo em temperaturas demasiado baixas ou altas, em local sujeito a forte campo magnético ou em ambiente húmido ou empoeirado.



## INSTALAÇÃO/ REMOÇÃO DA BATERIA



PT

## SELEÇÃO DE MODO DE SISTEMA OPERACIONAL

O teclado permite ajustar as funções das teclas para sistemas operativos individuais.

Prima FN + Win | iOS | Android | Mac para seleccionar o modo do sistema operativo.



## ALTERAÇÃO DO MODO DE LIGAÇÃO

Para mudar o modo de conexão apropriado pressione as teclas FN + BT1 | BT2 | 2.4G.



## RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS DE CONEXÃO NO MODO 2,4 GHZ

Se tiver problemas em ligar o teclado ao receptor USB, realize o procedimento de emparelhamento.

- Desligue o receptor USB.
- Volte a ligar o receptor USB.
- Mantenha os botões FN + 2.4G premidos durante cerca de 3 segundos até piscar a luz LED.
- O teclado irá emparelhar automaticamente com o receptor USB.

Nota:

- O dispositivo está equipado com tecnologia inteligente para gestão de energia e entrará no modo de hibernação após alguns minutos de não utilizar. Pressione qualquer botão para ligar o teclado a partir do modo de hibernação.
- A intermitência do indicador LED irá informá-lo sobre o nível baixo da bateria.

Alcance da frequência: 2402 Mhz – 2480 Mhz

Potência máxima da frequência de rádio transmitida: -4 dBm

## GARANTIA

- 2 anos de garantia do produtor

## GERAL

- Produto seguro, em conformidade com os requisitos UE.
- Produto produzido em conformidade com a norma europeia RoHS.
- A utilização do símbolo WEEE (caixote do lixo riscado) significa que o presente produto não pode ser tratado como lixo doméstico. O processamento adequado do equipamento usado permite evitar riscos para a saúde humana e para o meio ambiente resultantes da possível presença de substâncias, misturas ou peças perigosas, bem como o armazenamento e processamento impróprio deste equipamento. A recolha seletiva permite também recuperar os materiais e componentes com que o dispositivo foi produzido. Para obter informações detalhadas sobre a reciclagem do presente produto deve contactar o ponto de venda a retalho onde foi efetuada a compra ou uma autoridade local.
- Pelo presente a IMPAKT S.A. declara que o dispositivo NKL-1973 está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições da diretiva 2014/53/EU, 2011/65/EU e 2015/863/EU. A declaração de conformidade CE completa encontra-se na página [www.impkt.com.pl](http://www.impkt.com.pl) no separador do produto.

## INSTALLATION

### PAIRING EINES NEUEN GERÄTS MIT DER TASTATUR IM BLUETOOTH-MODUS

- Schalten Sie Ihren Computer oder ein anderes kompatibles Gerät ein.
- Schalten Sie Bluetooth auf dem Gerät ein, das Sie mit der Tastatur koppeln möchten.
- Halten Sie die Tasten FN + BT1/BT2 3 Sekunden lang gedrückt, um den Bluetooth-Modus auszuwählen.
- Das Blinken der LED-Diode zeigt an, dass der Kopplungsmodus aktiviert ist.
- Wählen Sie Natec Felimare aus der Liste auf Ihrem Gerät.
- Nach erfolgreichem Pairing hört die LED-Diode an der Tastatur auf zu blinken.
- Die Tastatur ist nun einsatzbereit.



### VERBINDEN DER TASTATUR MIT DEM ZUVOR GEKOPPELTEN GERÄT

- Schalten Sie Bluetooth auf Ihrem Gerät ein, das Sie zuvor mit der Tastatur gekoppelt haben.
- Schalten Sie die Tastatur aus dem Ruhezustand ein, indem Sie eine beliebige Taste drücken.
- Die Tastatur wird sich automatisch mit dem Gerät verbinden.

### ANSCHLIEßEN DER MAUS ÜBER EINEN USB-EMPFÄNGER

- Schalten Sie Ihren Computer oder ein anderes kompatibles Gerät ein.
- Schließen Sie den mitgelieferten USB-Empfänger an einen freien USB-Anschluss Ihres Geräts an.
- Das Betriebssystem installiert automatisch die erforderlichen Treiber.
- Drücken Sie die Tasten FN + 2.4G, um in den Verbindungsmodus 2.4 GHz zu wechseln. Die LED-Diode blinkt einmal.
- Die Tastatur ist einsatzbereit.



### ANFORDERUNGEN

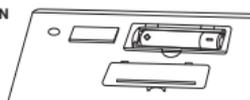
- PC oder PC-kompatibles Gerät mit einem USB-Anschluss
- Bluetooth 4.0 oder höher
- Windows® 7/8/10/11, Linux, Android, iOS, Mac

### SICHERHEITSGENERATION

- Die empfohlene Größe des Geräts auf dem Telefon-/Tablet-stand beträgt bis zu 10". Ein größeres Gerät kann die Tastatur kippen. Der Hersteller ist nicht für Schäden verantwortlich, die durch unsachgemäßen Gebrauch entstehen.
- Bestimmungsgemäß verwenden, unsachgemäßer Gebrauch kann zu Schäden am Gerät führen.
- Unerlaubte Reparaturen oder Demontagen führen zum Erlöschen der Garantie und können das Produkt beschädigen.
- Wenn Sie das Gerät fallen lassen oder anstoßen, kann es beschädigt werden, Kratzer bekommen oder eine Fehlfunktion verursachen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht bei niedrigen oder hohen Temperaturen, in starken Magnetfeldern oder in feuchter oder staubiger Umgebung.



### EINLEGEN/ENTFERNEN DER BATTERIE



DE

### AUSWAHL EINES BETRIEBSSYSTEMMODUS

Die Tastatur ermöglicht es, die Funktionen der Tasten für einzelne Betriebssysteme anzupassen.

Drücken Sie FN + Win | iOS | Android | Mac, um den Betriebssystemmodus auszuwählen.



### VERBINDUNGSMODUS ÄNDERN

Um den entsprechenden Verbindungsmodus zu ändern, drücken Sie die Tasten FN + BT1 | BT2 | 2.4G.



### FEHLERBEHEBUNG BEI VERBINDUNGSPROBLEMEN IM 2,4 GHz-MODUS

Wenn Sie Probleme haben, das Keyboard mit dem USB-Empfänger zu verbinden, führen Sie das Pairing-Verfahren durch.

- Trennen Sie den USB-Empfänger ab.
- Schließen Sie den USB-Empfänger an.
- Halten Sie die Tasten FN + 2.4G für etwa 3 Sekunden lang gedrückt, bis die LED-Leuchte blinkt.
- Die Tastatur wird automatisch mit dem USB-Empfänger gekoppelt.

Hinweis:

- Das Gerät ist mit einer intelligenten Technologie zur Energieverwaltung ausgestattet und wechselt nach einigen Minuten der Nichtbenutzung in den Ruhezustand. Drücken Sie eine beliebige Taste, um die Tastatur aus dem Ruhezustand einzuschalten.
- Das Blinken der LED-Anzeige informiert Sie über den niedrigen Batteriestand

Frequenzbereich: 2402 Mhz – 2480 Mhz

Maximale abgegebene Funkfrequenzleistung: -4 dBm

### GARANTIE

- 2 Jahre begrenzte Hersteller

### ALLGEMEINE

- Diese Produkt ist auf Übereinstimmung mit den Anforderungen einer EU-Richtlinie.
- Diese Produkt wird in Übereinstimmung mit der RoHS Direktive hergestellt.
- Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass dieses Produkt nicht mit dem unsortierten Hausmüll entsorgt werden darf. Die ordnungsgemäße Behandlung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten trägt dazu bei, dass die für Mensch und Umwelt gefährliche Substanzen, sowie durch nicht ordnungsgemäße Lagerung und Weiterverarbeitung der Altgeräte entstehen, vermieden werden. Selektive Sammlung beiträgt dazu, dass die Materialien und Komponenten, aus denen das Gerät hergestellt wurde, recycelt werden können. Die separate Sammlung und Verwertung alter Elektrogeräte verhindert, dass darin enthaltene Stoffe die Gesundheit des Menschen und die Umwelt gefährden.
- IMPAKT S.A. erklärt hiermit, dass das Gerät NKL-1973 den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinien 2014/53/EU, 2011/65/EU, 2015/863/EU entspricht. Die vollständige CE-Konformitätserklärung finden Sie unter [www.impact.com.pl](http://www.impact.com.pl) in der Registerkarte Produkte.

## INSTALLATION

### ATT PARA IHOP NY ENHET MED TANGENTBORDET VIA BLUETOOTH

- Slå på datorn eller en annan kompatibel enhet.
- Slå på Bluetooth i den enhet som du vill para ihop med tangentbordet.
- Håll ned FN + BT1/BT2-knapparna i 3 sekunder för att välja Bluetooth-läge.
- LED-dioden blinkar för att meddela att du går in i parningsläget.
- Välj Natec Felimare i listan på din enhet.
- När du har lyckats med kopplingen slutar LED-dioden på tangentbordet att blinka.
- Tangentbordet är redo att användas.



### ANSLUT TANGENTBORDET TILL DEN TIDIGARE KOPPLADE ENHETEN

- Slå på Bluetooth på den enhet som du tidigare har kopplat ihop med tangentbordet.
- Slå på tangentbordet från viloläge genom att trycka på en valfri tangent.
- Tangentbordet ansluter automatiskt till enheten.

### ANSLUTNING AV TANGENTBORD VIA USB-MOTTAGARE

- Slå på datorn eller annan kompatibel enhet.
- Anslut den medföljande USB-mottagaren till en ledig USB-port på enheten.
- Operativsystemet installerar automatiskt de nödvändiga drivrutinerna.
- Tryck på knapparna FN + 2.4G för att växla till anslutningsläget 2,4 GHz. LED-dioden kommer att blinka en gång.
- Tangentbordet är redo att användas.



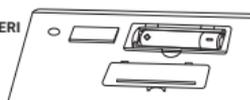
## KRAV

- PC eller USB-kompatibel enhet
- Bluetooth 4.0 eller högre
- Windows® 7/8/10/11, Linux, Android, iOS, Mac

## SÄKERHET

- Rekommenderad storlek på enheten på telefon- eller surfplattestället är upp till 10". Större enheter kan få tangentbordet att luta. Tillverkaren ansvarar inte för skador som orsakas av felaktig användning.
- Använd endast för avsett ändamål, felaktig användning kan skada enheten.
- Obehörig reparation eller demontering upphäver garantin och kan skada produkten.
- Att tappa eller slå enheten kan skada, repa den eller på annat sätt få den att inte fungera korrekt.
- Använd inte enheten vid låga och höga temperaturer, starkt magnetfält och i en fuktig eller dammig miljö.

### INSTALLATION/ URTAGNING AV BATTERI



SE

### VÄLJA OPERATIVSYSTEMLÄGE

Tangentbordet gör det möjligt att justera tangenternas funktioner för enskilda operativsystem.

Tryck på FN + Win | iOS | Android | Mac för att välja operativsystemläge.



### ÄNDRING AV ANSLUTNINGSLÄGE

För att ändra lämpligt anslutningsläge trycker du på tangenterna FN + BT1 | BT2 | 2.4G.



### FELSÖKNING AV ANSLUTNINGSPROBLEM I 2,4 GHZ-LÄGE

Om du har problem med att ansluta tangentbordet till USB-mottagaren kan du utföra parningsproceduren.

- Koppla bort USB-mottagaren.
- Anslut USB-mottagaren igen.
- Håll ned Fn + 2.4G-knapparna i cirka 3 sekunder tills LED-lampen blinkar.
- Tangentbordet kopplas automatiskt till USB-mottagaren.

Obs:

- Enheten är utrustad med intelligent teknik för energihantering och går in i viloläge när den inte används i några minuter. Tryck på en valfri knapp för att slå på tangentbordet från viloläget.
- Blinkande LED-indikator informerar dig om låg batterinivå.

Frekvensområde: 2402 Mhz – 2480 Mhz  
Maximal radioeffekt som överförs: -4 dBm

## GARANTI

- 2 års tillverkargaranti

## ALLMÄNNA ANVISNINGAR

- Säker produkt som uppfyller EU:s krav.
- Produkten är tillverkad i enlighet med den europeiska RoHS-standarderna.
- WEEE-symbolen (överkorsad papperskorg) innebär att denna produkt inte får behandlas som hushållsavfall. Korrekt avfallshandling av utrustningen gör det möjligt att undvika risker för människors hälsa och miljön, orsakad av eventuell förekomst av farliga ämnen, blandningar och komponenter i utrustningen, samt olämplig lagring och bearbetning av sådan utrustning. Korrekt avfallshandling möjliggör även återvinning av material och komponenter inuti enheten. För detaljerad information om återvinning av denna produkt, kontakta återförsäljaren eller din lokala myndighet.
- Härmed förklarar IMPAKT S.A. att NKL-1973-enheten uppfyller de väsentliga kraven och andra relevanta bestämmelser i direktiven 2014/53/EU, 2011/65/EU och 2015/863/EU. Den fullständiga CE-försäkran om överensstämmelse finns på [www.impact-com.pl](http://www.impact-com.pl) på produktfilken.



## INSTALLAZIONE

### ACCOPIAMENTO DI UN NUOVO DISPOSITIVO CON LA TASTIERA IN MODALITÀ BLUETOOTH

- Accenda il computer o un altro dispositivo compatibile.
- Accenda il Bluetooth nel dispositivo che desidera associare alla tastiera.
- Tenga premuti i pulsanti FN + BT1/BT2 per 3 secondi per selezionare la modalità Bluetooth.
- Il lampeggiamento del diodo LED segnalerà l'ingresso nella modalità di accoppiamento.
- Selezioni Natic Felimare dall'elenco sul suo dispositivo.
- Dopo l'accoppiamento riuscito, il diodo LED sulla tastiera smette di lampeggiare.
- La tastiera è pronta per l'uso.



### COLLEGAMENTO DELLA TASTIERA CON UN DISPOSITIVO PRECEDENTEMENTE ACCOPIATO

- Accenda il Bluetooth sul dispositivo che ha precedentemente accoppiato con la tastiera.
- Accenda la tastiera dall'ibernazione premendo un tasto qualsiasi.
- La tastiera si connetterà automaticamente con il dispositivo.

### COLLEGAMENTO DELLA TASTIERA TRAMITE UN RICEVITORE USB

- Accenda il suo computer o un altro dispositivo compatibile.
- Collegli il ricevitore USB incluso ad una porta USB libera del suo dispositivo.
- Il sistema operativo installerà automaticamente i driver necessari.
- Prema i pulsanti FN + 2.4G per passare alla modalità di connessione 2.4 GHz. Il diodo LED lampeggerà una volta.
- La tastiera è pronta per l'uso.



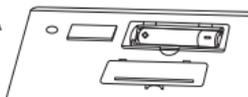
## REQUISITI

- Dispositivo compatibile con PC o USB
- Bluetooth 4.0 o superiore
- Windows® 7/8/10/11, Linux, Android, iOS, Mac

## SICUREZZA

- La dimensione consigliata del dispositivo sul supporto per telefono/tablet è fino a 10 pollici. Un dispositivo più grande potrebbe inclinare la tastiera. Il produttore non è responsabile dei danni causati da un uso improprio.
- Utilizzare secondo la destinazione d'uso prevista, l'uso improprio può danneggiare il dispositivo.
- Riparazioni o smontaggi non autorizzati invalidano la garanzia e possono danneggiare il prodotto.
- La caduta o gli urti del dispositivo potrebbero provocare danneggiamenti, graffi o malfunzionamenti.
- Non utilizzare il dispositivo a basse e alte temperature, in presenza di forti campi magnetici e in un ambiente umido o polveroso.

### INSTALLAZIONE/ RIMOZIONE BATTERIA



IT

### SELEZIONE MODALITÀ SISTEMA OPERATIVO

La tastiera consente di regolare le funzioni dei tasti per i singoli sistemi operativi.

Prema FN + Win | iOS | Android | Mac per selezionare la modalità del sistema operativo.



### CAMBIO DI MODALITÀ DI CONNESSIONE

Per cambiare la modalità di connessione appropriata, prema i tasti FN + BT1 | BT2 | 2.4G.



### RISOLUZIONE DEI PROBLEMI DI CONNESSIONE IN MODALITÀ 2,4 GHZ

Se ha problemi a collegare la tastiera al ricevitore USB, esegua la procedura di accoppiamento.

- Scollegli il ricevitore USB.
- Ricollegli il ricevitore USB.
- Tenere premuti i pulsanti FN + 2.4G per circa 3 secondi fino al lampeggiamento della luce LED.
- La tastiera si accoppierà automaticamente con il ricevitore USB.

Nota:

- Il dispositivo è dotato di una tecnologia intelligente per la gestione dell'energia e entrerà in modalità di ibernazione dopo alcuni minuti di inutilizzo. Prema qualsiasi pulsante per accendere la tastiera dalla modalità di ibernazione.
- Il lampeggiamento dell'indicatore LED la informerà del livello basso della batteria.

Intervallo di frequenza: 2402 Mhz – 2480 Mhz  
Potenza massima in radiofrequenza trasmessa: <math>-4\text{ dBm}</math>

## GARANZIA

- 2 anni di garanzia del produttore

## INFORMAZIONI GENERALI

- Prodotto sicuro, conforme ai requisiti UE.
- Il prodotto è fabbricato in conformità con la norma europea RoHS.
- L'uso del simbolo WEEE (bidone della spazzatura sbarrato) significa che questo prodotto non può essere trattato come rifiuto domestico. Il corretto smaltimento delle apparecchiature di scarto consente di evitare rischi per la salute umana e l'ambiente, derivanti dalla possibile presenza di sostanze, miscele e componenti pericolosi nell'apparecchiatura, nonché da stoccaggio e trattamento inappropriati di tali apparecchiature. La raccolta selettiva consente inoltre il recupero dei materiali e dei componenti da cui è stato prodotto il dispositivo. Per informazioni dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto, contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato o l'autorità locale.
- Con la presente, IMPAKT S.A. dichiara che il dispositivo NKL-1973 è conforme ai requisiti essenziali e altre disposizioni pertinenti delle Direttive 2014/53/EU, 2011/65/EU e 2015/863/EU. La dichiarazione di conformità CE completa è disponibile su [www.impakt.com.pl](http://www.impakt.com.pl) nella scheda del prodotto.



## INSTALACJA

### PAROWANIE NOWEGO URZĄDZENIA Z KŁAWIATURĄ W TRYBIE BLUETOOTH

- Włącz komputer lub inne kompatybilne urządzenie.
- Włącz Bluetooth w urządzeniu, które chcesz sparować z klawiaturą.
- Przytrzymaj klawisze FN + BT1/BT2 przez 3 sekundy, by przełączyć się na tryb Bluetooth.
- Miganie diody LED powiadomi o włączeniu się trybu parowania urządzeń.
- Przejdź do ustawień Bluetooth w urządzeniu i wybierz z listy Natec Felimare.
- Po pomyślnym sparowaniu dioda LED na klawiaturze przestanie migać.
- Klawiatura jest gotowa do użytkowania.



### PODŁĄCZENIE KŁAWIATURY Z UPREDNIOWIANYM URZĄDZENIEM

- Włącz Bluetooth w urządzeniu, które zostało wcześniej sparowane z klawiaturą
- Włącz lub obudź klawiaturę ze stanu hibernacji
- Klawiatura automatycznie połączy się z urządzeniem

### PODŁĄCZENIE KŁAWIATURY ZA POMOCĄ ODBIÓRNIKA USB

- Włącz komputer lub inne kompatybilne urządzenie.
- Włóż dołączony odbiornik USB do wolnego portu USB w swoim urządzeniu.
- System operacyjny automatycznie zainstaluje sterowniki.
- Wciśnij klawisze FN + 2.4G, by przełączyć się na łączność bezprzewodową 2.4GHz. Dioda LED zaświeci się raz.
- Klawiatura jest gotowa do użytkowania.



## WYMAGANIA

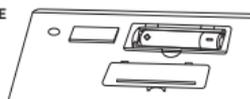
- PC lub urządzenie kompatybilne z portem USB
- Bluetooth 4.0 lub wyżej
- Windows® 7/8/10/11, Linux, Android, iOS, Mac

## BEZPIECZEŃSTWO

- Zalecana wielkość urządzenia dla podstawki na telefon/tablet wynosi do 10". Większe urządzenie może powodować przechyłanie się klawiatury. Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia spowodowane niewłaściwym użytkowaniem.
- Używać zgodnie z przeznaczeniem, niewłaściwe użytkowanie może doprowadzić do uszkodzenia urządzenia.
- Nieautoryzowane naprawy lub demontaż unieważniają gwarancję i mogą spowodować uszkodzenie produktu.
- Upuszczenie lub uderzenie urządzenia może doprowadzić do jego uszkodzenia, zarysowania lub spowodowania usterki w inny sposób.
- Nie należy używać urządzenia w niskich i wysokich temperaturach, silnym polu magnetycznym oraz w otoczeniu wilgotnym lub zapylnym.



### INSTALACJA/WYJĘCIE BATERII



PL

### WYBÓR TRYBU SYSTEMU OPERACYJNEGO

Klawiatura umożliwia dostosowanie funkcji klawiszy dla poszczególnych systemów operacyjnych.

Naciśnij klawisze FN + Win | iOS | Android | Mac, by wybrać odpowiedni tryb systemu operacyjnego.



### ZMIANA TRYBU POŁĄCZENIA

Aby zmienić odpowiedni tryb połączenia, należy nacisnąć przyciski FN + BT1 | BT2 | 2.4G.



### ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

W razie problemów z połączeniem klawiatury z odbiornikiem USB, należy przeprowadzić procedurę parowania.

- Odcłóż odbiornik USB.
- Ponownie podłącz odbiornik USB.
- Przytrzymaj przyciski FN + 2.4G przez około 3 sekundy, aż do pojawienia się migających diody LED.
- Klawiatura sparuje się automatycznie z odbiornikiem USB.

Uwaga:

- Urządzenie wyposażone jest w inteligentną technologię zarządzania energią i przełączy się automatycznie w tryb uśpienia po kilku minutach nieużytkowania. Naciśnij dowolny przycisk, by ponownie włączyć klawiaturę.
- Miganie diody LED powiadomi o niskim stanie naładowania baterii.

Zakres częstotliwości: 2402 MHz – 2480 MHz  
Maksymalna moc częstotliwości radiowej: -4 dBm

## GWARANCJA

- 2 lata gwarancji producenta

## OGÓLNE

- Produkt bezpieczny, zgodny z wymaganiami UE.
- Produkt wyprodukowany zgodnie z europejską normą RoHS.
- Użycie symbolu WEEE (przekreślony kosz) oznacza, że niniejszy produkt nie może być traktowany jako odpad domowy. Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu pozwala uniknąć zagrożeń dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego, wynikających z możliwej obecności w sprzęcie niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych, a także niewłaściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu. Zbiórka selektywna pozwala także na odzyskiwanie materiałów i komponentów, z których wyprodukowane było urządzenie. W celu uzyskania szczegółowych informacji dotyczących recyklingu niniejszego produktu należy skontaktować się z punktem sprzedaży detalicznej, w którym dokonano zakupu, lub organem władzy lokalnej.
- Niniejszym IMPAKT S.A. oświadcza, że urządzenie NKL-1973 jest zgodne z zasadniczymi wymaganiami oraz innymi stosownymi postanowieniami dyrektywy 2014/53/UE, 2011/65/UE i 2015/863/UE. Pełna deklaracja zgodności CE znajduje się na stronie [www.impakt.com.pl](http://www.impakt.com.pl) w zakładce produktu.

## PÁROVÁNÍ NOVÉHO ZAŘÍZENÍ S KLÁVESNICÍ V REŽIMU BLUETOOTH

- Zapněte počítač nebo jiné kompatibilní zařízení.
- Zapněte Bluetooth v zařízení, které chcete spárovat s klávesnicí.
- Podržte tlačítka FN + BT1/BT2 po dobu 3 sekund pro vstup do režimu párování.
- Indikátor LED začne blikat.
- V seznamu zařízení vyberte Natec Fellmare.
- Po úspěšném párování indikátor LED na klávesnici přestane blikat.
- Klávesnice je připravena k použití.



## PŘIPOJENÍ KLÁVESNICE S DŘÍVE SPÁROVANÝM ZAŘÍZENÍM

- Zapněte Bluetooth v zařízení, které jste dříve spárovali s klávesnicí.
- Přebudte klávesnici z režimu hibernace stisknutím libovolné klávesy.
- Klávesnice se automaticky připojí k zařízení.

## PŘIPOJENÍ KLÁVESNICE POMOCÍ USB PŘÍJÍMAČE

- Zapněte počítač nebo jiné kompatibilní zařízení.
- Připojte USB příjímač k volnému portu USB v zařízení.
- Operační systém automaticky nainstaluje potřebné ovladače.
- Stisknutím kláves FN + 2.4G přepnete do režimu připojení 2,4 GHz. Indikátor LED jednou blikne.
- Klávesnice je připravena k použití.



## INSTALACE/WYJMUĆ BATERIE



## VÝBĚR REŽIMU OPERAČNÍHO SYSTÉMU

Klávesnice umožňuje nastavit funkce kláves pro jednotlivé operační systémy.

Stisknutím kláves FN + Win | iOS | Android | Mac vyberte příslušný operační systém.



## ZMĚNA REŽIMU PŘIPOJENÍ

Pro změnu příslušného režimu připojení stiskněte klávesy FN + BT1 | BT2 | 2.4G.



## ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ S PŘIPOJENÍM V REŽIMU 2,4 GHz

Pokud máte potíže s připojením klávesnice a USB příjímače, proveďte tento postup párování.

- Odpojte příjímač USB.
- Znovu připojte příjímač USB.
- Podržte stisknutá tlačítka FN + 2.4G po dobu asi 3 sekund, dokud nezačne blikat kontrolka LED.
- Klávesnice se automaticky spáruje s USB příjímačem USB.

Poznámka:

- Zařízení je vybaveno inteligentní technologií pro správu energie, které po několika minutách nepoužívání přejde do režimu hibernace. Klávesnici z režimu hibernace probudíte stisknutím libovolného tlačítka.
- Blikání indikátoru LED informuje o nízkém stavu baterie.

Frekvenční rozsah: 2402 Mhz – 2480 Mhz  
Maximální radiofrekvenční výkon: -4 dBm

## POŽADAVKY

- Počítač, nebo jiné zařízení s portem USB
- Bluetooth 4.0 nebo vyšší
- Windows® 7/8/10/11, Linux, Android, iOS, Mac

## BEZPEČNOST

- Doporučená velikost zařízení pro stojan na telefon/tablet je do 10". Větší zařízení může klávesnici naklonit. Výrobce neodpovídá za škody způsobené nesprávným používáním.
- Používejte podle určení, nesprávné používání může vést k poškození zařízení.
- Neautorizované opravy, nebo demontáž vedou ke ztrátě záruky a mohou způsobit poškození výrobku.
- Pád, nebo úder může způsobit poškození a poškrábání zařízení, nebo jinou závadu výrobku.
- Nepoužívejte zařízení v nízkých, nebo vysokých teplotách, silném magnetickém poli a ve vlhkém nebo prašném prostředí.

## ZÁRUČNÍ DOBA

- 2 roky limitovaná záruka producenta

## OBEČNÉ

- Bezpečný výrobek splňující požadavky EU.
- Zařízení je vyrobené v souladu s evropskou normou RoHS.
- Použití symbolu WEEE (škrtnutý koš) znamená, že s tímto výrobkem nelze nakládat jak s domácím odpadem. Správnou likvidaci výrobku pomáháte předcházet škodlivým následkům, které mohou mít nebezpečný vliv na lidi a životní prostředí, z možné přítomnosti nebezpečných látek, směsí, nebo komponentů, jakož i nesprávné skladování a zpracování takového výrobku. Tříděný sběr odpadu pomáhá recyklovat materiály a součásti, ze kterých bylo zařízení vyrobeno. Podrobné informace o recyklaci tohoto výrobku Vám poskytne prodejce, nebo místní orgány státní správy.
- Impakt S.A. tímto prohlašuje, že zařízení NKL-1973 je v souladu se směrnicemi: 2014/53/EU, 2011/65/EU i 2015/863/EU. Plně znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na internetové stránce [www.impact.com.pl](http://www.impact.com.pl) v záložce při produktu.



## INŠTALÁCIA

### PÁROVANIE NOVÉHO ZARIADENIA S KLÁVESNICOU V REŽIME BLUETOOTH

- Zapnite počítač alebo iné kompatibilné zariadenie.
- Zapnite Bluetooth v zariadení, ktoré chcete spárovať s klávesnicou.
- Podržte klávesy FN + BT1/BT2 po dobu asi 3 sekúnd pre vstup do režimu párovania.
- Indikátor LED začne blikať.
- Vyberte Natec Felimare zo zoznamu na vašom zariadení.
- Po úspešnom spárovaní indikátor LED na klávesnici prestane blikať.
- Klávesnica je pripravená na použitie.



### PRIPOJENIE KLÁVESNICE S PREDTÝM SPÁROVANÝM ZARIADENÍM

- Zapnite Bluetooth v zariadení, ktoré ste predtým spárovali s klávesnicou.
- Prebudte klávesnicu z režimu hibernácie stlačením ľubovoľného klávesu.
- Klávesnica sa automaticky pripojí k zariadeniu.

### PRIPOJENIE KLÁVESNICE A MYŠI POMOCOU USB PRIJÍMAČA

- Zapnite počítač alebo iné kompatibilné zariadenie.
- Pripojte prijímač USB k voľnému portu USB vo vašom zariadení.
- Operačný systém automaticky nainštaluje potrebné ovládače.
- Stlačte klávesy FN + 2.4G pre prepnutie do režimu pripojenia 2,4 GHz. Dióda LED blikne raz.
- Klávesnica je pripravená na použitie.



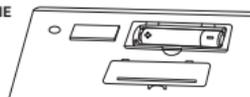
## POŽIADAVKY

- Počítač, alebo iné zariadenie s portom USB
- Bluetooth 4.0 alebo vyššia verzia
- Windows® 7/8/10/11, Linux, Android, iOS, Mac

## BEZPEČNOSŤ

- Odporúčaná veľkosť zariadenia pre stojan na telefón/tablet je do 10". Väčšie zariadenie môže klávesnicu nakloniť. Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené nesprávnym používaním.
- Používajte podľa určenia, nesprávne používanie môže viesť k poškodeniu zariadenia.
- Neautorizované opravy alebo demontáž vedú k strate záruky a môžu spôsobiť poškodenie výrobku.
- Pád, alebo úder môže spôsobiť poškodenie a poškranenie zariadenia, alebo inú závadu výrobku.
- Nepoužívajte zariadenie v nízkych alebo vysokých teplotách, silnom magnetickom poli a vo vlhkom alebo prašnom prostredí.

## INŠTALÁCIA/VYBRATIE BATERIE



## VÝBER REŽIMU OPERAČNÉHO SYSTÉMU

Klávesnica umožňuje prispôbiť funkcie kláves pre jednotlivé operačné systémy.

Stlačením klávesy FN + Win | iOS | Android | Mac vyberete príslušný operačný systém



## ZMENA REŽIMU PRIPOJENIA

Ak chcete zmeniť príslušný režim pripojenia, stlačte klávesy FN + BT1 | BT2 | 2.4G.



## RIEŠENIE PROBLÉMOV S PRIPOJENÍM V REŽIME 2,4 GHz

Ak máte problémy s prepojením klávesnice a USB prijímača vykonajte tento proces párovania.

- Odpojte prijímač USB.
- Opätovne pripojte prijímač USB.
- Podržte stlačené tlačidlá FN + 2.4G približne 3 sekundy, kým nezačne blikať kontrolka LED.
- Klávesnica sa automaticky spáruje s USB prijímačom.

Poznámka:

- Zariadenie je vybavené inteligentnou technológiou pre spravovanie energie, ktoré po niekoľkých minútach nepoužívania prejde do režimu hibernácie. Ak chcete klávesnicu prebudíť z režimu hibernácie, stlačte ľubovoľné tlačidlo.
- Blikanie indikátora LED informuje o nízkom stave batérie.

Frekvenčný rozsah: 2402 Mhz – 2480 Mhz  
Maximálny rádofrekvenčný výkon: -4 dBm

## ZÁRUČNÁ DOBA

- 2 roky limitovaná záruka producenta

## VŠEOBECNÉ

- Bezpečný výrobok spĺňajúci požiadavky EÚ.
- Zariadenie je vyrobené v súlade s európskou normou RoHS.
- Použitie symbolu WEEE (skrtnutý kôš) znamená, že s týmto výrobkom nemožno nakladať ako s domácim odpadom. Správnu likvidáciu výrobku pomáha predchádzať škodlivým následkom, ktoré môžu mať nebezpečný vplyv na ľudí a životné prostredie, z novej prítomnosti nebezpečných látok, zmesí, alebo komponentov, ako aj nesprávne skladovanie a spracovanie takéhoto výrobku. Triedený zber odpadu pomáha recyklovať materiály a komponenty, z ktorých boli tieto zariadenia vyrobené. Podrobné informácie o recyklácii tohto výrobku Vám poskytne predajca, alebo miestne orgány štátnej správy.
- IMPAKT S.A. týmto prehlasuje, že zariadenie NKL-1973 je v súlade so smernicami: 2014/53/EU, 2011/65/EU i 2015/863/EU. Plné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na internetovej stránke [www.impact.com.pl](http://www.impact.com.pl) v záložke pri produkte.



## INSTALARE

### ASOCIEREA UNUI DISPOZITIV NOU CU TASTURA ÎN MODUL BLUETOOTH

- Porniți computerul sau un alt dispozitiv compatibil.
- Activați funcția Bluetooth în dispozitivul pe care doriți să îl asociați cu tastatura.
- Țineți apăsată butoanele FN + BT1/BT2 timp de 3 secunde pentru a selecta modul Bluetooth.
- Clipirea diodei LED va notifica intrarea în modul de împerechere.
- Selectați Natec Felimare din lista de pe dispozitivul dvs.
- După împerecherea cu succes, dioda LED de pe tastatură va înceta să mai clipească.
- Tastatura este gata de utilizare.



### CONECTAREA TASTATURA LA UN DISPOZITIV ASOCIAT ANTERIOR

- Activați Bluetooth pe dispozitivul pe care l-ați asociat anterior cu tastatura.
- Porniți tastatura din hibernare apăsând orice tastă.
- Tastatura se va conecta automat cu dispozitivul.

### CONECTAREA TASTATURA PRINTR-UN RECEPTOR USB

- Porniți computerul sau un alt dispozitiv compatibil.
- Conectați receptorul USB inclus la un port USB liber de pe dispozitiv.
- Sistemul de operare va instala automat driverul necesar.
- Apăsați butoanele FN + 2.4G pentru a comuta în modul de conectare 2,4 GHz. Dioda LED va clipi o dată.
- Tastatura este gata de utilizare.



## CERINTE DE SISTEM

- PC sau echipament compatibil PC cu un port USB liber
- Bluetooth 4.0 sau o versiune superioară
- Windows® 7/8/10/11, Linux, Android, iOS, Mac

## SIGURANȚA ÎN UTILIZARE

- Dimensiunea recomandată a dispozitivului pentru suportul pentru telefon/tabletă este de până la 10". Un dispozitiv mai mare poate înclina tastatura. Producătorul nu este responsabil pentru daunele provocate de o utilizare necorespunzătoare.
- Pastrati echipamentul uscat. Precipitațiile, umiditatea și toate tipurile de lichide sau condensul pot conține minerale ce corodează circuitele electronice.
- Nu folosiți și nu depozitați echipamentul în zone prafuite sau murdare. Nu depozitați echipamentul în condiții de temperaturi înalte (acestea îl pot deteriora).
- Nu depozitați echipamentul în condiții de temperaturi scăzute (când acesta revine la temperatura normală, în interiorul lui se poate forma condens care poate duce la deteriorarea echipamentului).
- Nu scapați, loviți sau scuturați echipamentul (utilizarea brutala poate duce la spargerea sa).



### INSTALARE/WYJMIĘTĄ BATERIE



RO

### ALEGEREA MODULUI SISTEMULUI DE OPERARE

Tastatura permite reglarea funcțiilor tastelor pentru fiecare sistem de operare în parte.

Apăsați FN + Win | iOS | Android | Mac pentru a selecta modul sistemului de operare.



### SCHIMBAREA MODULUI DE CONECTARE

Pentru a schimba modul de conectare adecvat, apăsați tastele FN + BT1 | BT2 | 2.4G.



### DEPANAREA PROBLEMELOR DE CONEXIUNE ÎN MODUL 2,4 GHz

Dacă întâmpinați probleme la conectarea tastaturii la receptorul USB, efectuați procedura de împerechere.

- Deconectați receptorul USB.
- Reconectați receptorul USB.
- Țineți apăsată butoanele FN + 2.4G timp de aproximativ 3 secunde până când lumina LED clipește.
- Tastatura se va împerechea automat cu receptorul USB.

Notă:

- Dispozitivul este echipat cu o tehnologie inteligentă de gestionare a energiei și va intra în modul de hibernare după câteva minute de neutilizare. Apăsați orice buton pentru a porni tastatura din modul de hibernare.
- Clipirea indicatorului LED vă va informa cu privire la nivelul scăzut al bateriei.

Interval de frecvență: 2402 Mhz – 2480 Mhz  
Putere maxima radio-frecvența transmisă: -4 dBm

## GARANȚIE

- 2 ani cu raspundere limitata

## GENERALE

- Produsul este unul sigur, conform cu cerințele UE.
- Acest produs este fabricat în concordanță cu standardul european ROHS.
- Utilizarea simbolului WEEE (pubela tăiată cu un X) indică faptul că acest produs nu este deșeu menajer. Când reciclați deșeurile în mod corespunzător protejați mediul înconjurător. Colectarea separată a echipamentului folosit ajută la eliminarea efectelor daunătoare pentru sănătatea umană, cauzate de depozitarea și prelucrarea necorespunzătoare a acestor echipamente. Colectarea separată ajută de asemenea, la recuperarea materialelor și componentelor scoase din uz pentru producția dispozitivului în cauză. Pentru informații detaliate privind reciclarea acestui produs va rugăm să contactați vânzătorul sau autoritățile locale.
- Prin prezenta, IMPAKT S.A. declară că echipamentul radio de tip NKL-1973 este în conformitate cu Directivele: 2014/53/EU, 2011/65/EU și 2015/863/EU. Textul complet al declarației de conformitate UE este disponibil la adresa de internet [www.impakt.com.pl](http://www.impakt.com.pl), în pagina produsului.

## СДВОЯВАНЕ НА НОВО УСТРОЙСТВО С КЛАВИАТУРА В РЕЖИМ BLUETOOTH

- Включете компютъра или друго съвместимо устройство.
- Включете Bluetooth в устройството, което искате да сдвоите с клавиатурата.
- Задръжте бутоните FN + BT1/BT2 за 3 секунди, за да изберете режим Bluetooth.
- Мигането на LED индикаторът ще ви уведоми за влизането в режим на сдвояване.
- Изберете Natec Felimare от списъка на вашето устройство.
- След успешно сдвояване LED индикаторът на клавиатурата ще спре да мига.
- Клавиатурата е готова за използване.



## СВЪРЗВАНЕ НА КЛАВИАТУРА С ПРЕДВАРИТЕЛНО СДВОЕНО УСТРОЙСТВО

- Включете Bluetooth на устройството, което преди това сте свързали с клавиатурата.
- Включете клавиатурата от режим на хибридна, като натиснете който и да е клавиш.
- Клавиатурата автоматично ще се свърже с устройството.

## СВЪРЗВАНЕ НА КЛАВИАТУРА С ПОМОЩТА НА USB ПРИЕМНИК

- Включете компютъра си или друго съвместимо устройство.
- Свържете включения в комплекта USB приемник към свободен USB порт на вашето устройство.
- Операционната система автоматично ще инсталира необходимите драйвери.
- Натиснете бутоните FN + 2.4G, за да преминете в режим на свързване 2,4 GHz. Светодиодът ще мигне веднъж.
- Клавиатурата е готова за използване.



## ИЗИСКВАНИЯ

- PC или съвместимо устройство с мини жак порт
- Bluetooth 4.0 или по-нова версия
- Windows® 7/8/10, Linux, Android, iOS, Mac

## ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- Предпочтителен размер на устройството за стойка за телефон/таблет е до 10°. По-голямо устройство може да наклони клавиатурата. Производителят не носи отговорност за повреди, причинени от неправилна употреба.
- Да се използва съгласно с предназначението, неправилната употреба може да доведе до увреждане на устройството.
- Не оторизираните ремонти или разглобяване анулират гаранцията и могат да доведат до повреда на продукта.
- Изпускане или удряне на устройството може да доведе до повреда, надрасване или причиняване на повреда по друг начин.
- Устройството не трябва да се използва при високи и високи температури, силно магнитно поле и виев влажна или запрашена среда.

## ПОСТАВЯНЕ/ПРЕМАХВАНЕ НА БАТЕРИЯТА



## ИЗБОР НА РЕЖИМ НА ОПЕРАТИВНА СИСТЕМА

Клавиатурата позволява да се настроят функциите на клавишите за отделните операционни системи. Натиснете FN + Win | iOS | Android | Mac, за да изберете режима на операционната система.



## ПРОМЯНА НА РЕЖИМА НА СВЪРЗВАНЕ

За да промените съответния режим на свързване, натиснете клавишите FN + BT1 | BT2 | 2.4G.



## ОТСТРАНЯВАНЕ НА ПРОБЛЕМИ С ВРЪЗКАТА В РЕЖИМ 2,4 GHz

Ако имате проблеми със свързването на клавиатурата с USB приемника, изпълнете процедурата за сдвояване.

- Изключете USB приемника.
- Свържете отново USB приемника.
- Задръжте натиснати бутоните FN + 2.4G за около 3 секунди, докато започне да мига светодиодната светлина.
- Клавиатурата ще се сдвои автоматично с USB приемника.

### Забележка:

- Устройството е оборудвано с интелигентна технология за управление на енергията и ще премине в режим на хибридна, след като няколко минути не го използвате. Натиснете който и да е бутон, за да включите клавиатурата от режим на хибридна.
- Мигането на LED индикаторът ще ви информира за ниското ниво на батерията.

Честотен диапазон: 2402 Mhz – 2480 Mhz  
Макс. предавана радиочестотна мощност: -4 dBm

## ГАРАНЦИЯ

- 2 г. гаранция от производителя

## ОБЩИ УСЛОВИЯ

- Безопасен продукт, съобразен с изискванията на EC
- Продуктът е произведен в съответствие със Европейския RoHS стандарт
- Символът на WEEE (зачертана с кръст кофа за боклук), показва, че този продукт не е домашен отпадък. С подходящи средства за управление на отпадъците се избягват на последните, които са вредни за хората и околната среда и са резултат от опасни материали, използвани в устройството, както и неправилно съхранение и обработка. Защитете околната среда, като рециклирате опасни отпадъци подходящо. За да получите подробна информация за рециклиране на този продукт, моля, свържете се с вашия търговец или местна власт.
- С настоящото IMPAKT S.A. декларира, че радиоапаратурата тип NKL-1973 е в съответствие с Директиви 2014/53/EU, 2011/65/EU и 2015/863/EU. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е достъпен на раздела за продукти на адрес [www.impakt.com.pl](http://www.impakt.com.pl).



## TELEPÍTÉS

### AZ ÚJ BERENDEZÉS PÁROSÍTÁSA AZ BILLENTYÜZET BLUETOOTH MÓDBAN

- Kapcsolja be a számítógépet vagy más kompatibilis eszközt.
- Kapcsolja be a Bluetooth-t azon az eszközön, amelyet a billentyűzettel párosítani szeretne.
- Tartsa lenyomva az FN + BT1/BT2 gombokat 3 másodpercig a Bluetooth mód kiválasztásához.
- A LED-dióda villogása jelzi a párosítási módba való belépést.
- Válassza ki a Natec Felmare-t a készülék listájából.
- A sikeres párosítás után a billentyűzeten lévő LED-dióda nem fog több villogni.
- A billentyűzet készen áll a használatra.



### AZ BILLENTYÜZET CSATLAKOZTATÁSA ELŐZŐLEG MÁR ÖSSZEKÖTÖTT BERENDEZÉSSEL

- Kapcsolja be a Bluetooth-t azon az eszközén, amelyet korábban párosított a billentyűzettel.
- Kapcsolja be a billentyűzetet a hibernációból bármelyik billentyű megnyomásával.
- A billentyűzet automatikusan csatlakozik az eszközhöz.

### AZ BILLENTYÜZET CSATLAKOZTATÁSA USB VEVŐ SEGÍTSÉGÉVEL

- Kapcsolja be a számítógépet vagy más kompatibilis eszközt.
- Csatlakoztassa a mellékelt USB-vevőt a készülék egy szabad USB-portjához.
- Az operációs rendszer automatikusan telepíti a szükséges illesztőprogramokat.
- Nyomja meg az FN + 2.4G gombokat a 2,4 GHz-es csatlakozási módba való átkapcsoláshoz. A LED dióda egyszer villogni fog.
- A billentyűzet készen áll a használatra.



## KÖVETELMÉNYEK

- PC vagy kompatibilis eszköz USB porttal
- Bluetooth 4.0 vagy magasabb verziószámú
- Windows® 7/8/10/11, Linux, Android, iOS, Mac

## BIZTONSÁG

- A telefon/tablet állványhoz ajánlott készülék mérete legfeljebb 10". Nagyobb készülék esetén a billentyűzet megdőlhét. A gyártó nem vállal felelősséget a helytelen használatból eredő károkért.
- Rendeltetészerűen használandó, a nem megfelelő használatra károsíthatja a készüléket.
- Az illetéktelen javítás vagy szétszerelés a jótállást érvényteleníti, és károsíthatja a terméket.
- A készülék leejtése vagy ütése károsodásához, megkarcolásához vagy más módon meghibásodásához vezethet.
- A készüléket nem szabad használni az alacsony és a magas hőmérsékleten, az erős mágneses térben, valamint a nedves vagy a poros környezetben.



### AKKUMULÁTOR/ AKKUMULÁTOR ELTÁVOLÍTÁSA



HU

### OPERÁCIÓS RENDSZER KIVÁLASZTÁSA

A billentyűzet lehetővé teszi a billentyűk funkcióinak beállítását az egyes operációs rendszerekhez.

Nyomja meg az FN + Win | iOS | Android | Mac billentyűkombinációt az operációs rendszer módjának kiválasztásához.



### KAPCSOLÁSI MÓD VÁLTÁS

A megfelelő csatlakozási mód megváltoztatásához nyomja meg az FN + BT1 | BT2 | 2.4G billentyűket.



### A 2,4 GHz-ES ÜZEMMÓDBAN FELLÉPŐ KAPCSOLATI PROBLÉMÁK HIBAELHÁRÍTÁSA

Ha problémái vannak a billentyűzet és az USB-vevő csatlakoztatásával, végezze el a párosítási eljárást.

- Húzza ki az USB-vevőt.
- Csatlakoztassa újra az USB-vevőt.
- Tartsa lenyomva az FN + 2.4G gombokat körülbelül 3 másodpercig, amíg a LED fény villogni nem kezd.
- A billentyűzet automatikusan párosodik az USB-vevővel.

Megjegyzés:

- A készülék intelligens energiagazdálkodási technológiával van felszerelve, és néhány perc használaton kívüli használat után hibernált üzemmódba lép. A billentyűzet hibernált üzemmódból való bekapcsolásához nyomja meg bármelyik gombot.
- A LED-kijelző villogása tájékoztatja Önt az akkumulátor alacsony töltésszintjéről.

Frekvenciataromány: 2402 Mhz – 2480 Mhz

Maximálisan kibocsátott rádiófrekvenciás teljesítmény: -4 dBm

## GARANCIA

- 2 év gyártói garancia

## ÁLTALÁNOS

- A termék biztonságos, megfelel az európai uniós követelményeknek.
- A termék megfelel az RoHS szabványnak
- A WEEE jelölés (áthúzott kukka) használatra azt jelöli, hogy az adott termék nem kezelhető háztartási hulladékként. Az elavult eszköz megfelelő ártalmatlanítása által elkerülhető az emberi egészségnek és a környezetnek a veszélyeztetése, amit a készülékben előforduló veszélyes anyagok, keverékek vagy alkatrészek okozhatnak, továbbá kiküszöbölő a készülék nem megfelelő tárolását és kezelését. A szelektív gyűjtés lehetővé teszi azoknak az anyagoknak és alkatrészeknek a visszanyerését, amelyekből a készülék készült. A termék újrahasznosításával kapcsolatos részletes tájékoztatást keresd fel a kiskereskedelmi értékesítési pontot, ahol a terméket vetted, vagy a helyi hatóságot!
- Az IMPAKT S.A. kijelenti, hogy az NKL-1973 készülék megfelel a 2014/53/EU, 2011/65/EU | 2015/863/EU irányelvek alapvető követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek. A teljes CE megfelelőségi nyilatkozat a [www.impact.com.pl](http://www.impact.com.pl) oldalon a termék fül alatt található.

## ИНСТАЛАЦИЈА

### УПАРИВАЊЕ НОВОГ УРЕЂАЈА СА ТАСТАТУРОМ У РЕЖИМУ РАДА БЛУТУТ

- Укључите рачунар или други компатибилни уређај.
- Укључите Блуетоотх на уређају који желите да упарите са тастатуром.
- Држите дугмад ФН + БТ1 / БТ2 3 секунде да бисте изабрали Блуетоотх режим.
- Треперење диоде означава улазак у режим упаривања.
- Изаберите Натец Фелимаре са листе на свом уређају.
- Након успешног упаривања, ЛЕД на тастатури ће престати да трепери.
- Тастатура је спремна за употребу.



### СПОЈ ТАСТАТУРЕ СА ПРЕТХОДНО УПАРЕНИМ УРЕЂАЈЕМ

- Укључите Блуетоотх на свом уређају који сте претходно упарили са тастатуром.
- Укључите тастатуру из хибернације притиском на било који тастер.
- Тастатура ће се аутоматски повезати са уређајем.

### СПАЈАЊЕ ТАСТАТУРЕ ПОМОЋУ ПРИЈЕМНИКА УСБ

- Укључите рачунар или други компатибилни уређај.
- Повежите укључени УСБ пријемник са слободним УСБ портом на вашем уређају.
- Оперативни систем ће аутоматски инсталирати потребне драјвере.
- Притисните ФН + 2.4Г дугмад да бисте прешли у начин повезивања 2,4 ГХз. ЛЕД диода ће једном трепати.
- Тастатура је спремна за употребу.



## ЗАХТЕВЕ

- РС или уређај компатибилни са портом USB
- Блуетоотх 4.0 или новији
- Windows® 7/8/10/11, Linux, Android, iOS, Mac

## БЕЗБЕДНОСТ

- Препоручена величина уређаја за постоље за телефон/таблет је до 10". Већи уређај може нагнути тастатуру. Произвођач не сноси одговорност за штету узроковану погрешном употребом.
- Користите према намени, неправилна употреба може оштетити уређај.
- Неовлашћена поправка или демонтажа поништава гаранцију и може оштетити производ.
- Испуштање или ударање уређаја може га оштетити, огревати или на други начин изазвати квар.
- Не користите уређај на ниским и високим температурама, јаком магнетном пољу и у влажном или прашњавом окружењу.



## ИНСТАЛАЦИЈА / УКЛАЊАЊЕ БАТЕРИЈА



RS

## ИЗБОР РЕЖИМА ОПЕРАТИВНОГ СИСТЕМА

Тастатура омогућава подешавање функција тастера за појединачне оперативне системе.

Притисните ФН + Вин | иОС | Андроид | Мац да изаберете режим оперативног система.



## ПРОМЕНА РЕЖИМА ВЕЗЕ

Да бисте променили одговарајући начин повезивања, притисните тастере ФН + БТ1 | БТ2 | 2.4Г.



## РЕШИТЕ ПРОБЛЕМЕ СА 2,4 ГХЗ ВЕЗОМ

Ако имате проблема са повезивањем тастатуре са УСБ пријемником, извршите процедуру упаривања.

- Искључите УСБ пријемник.
- Поново повежите УСБ пријемник.
- Држите ФН + 2.4Г дугмад око 3 секунде док ЛЕД лампица не трепери.
- Тастатура ће се аутоматски упарити са УСБ пријемником.

Забелешка:

- Уређај је опремљен интелигентном технологијом за управљање енергијом и ући ће у режим хибернације након неколико минута некористиња. Притисните било које дугме да бисте укључили тастатуру из режима хибернације.
- Треперење ЛЕД индикатора ће вас обавестити о ниском нивоу батерије.

Фреквенцијски опсег: 2402 Mhz – 2480 Mhz  
Максимална емитована РФ снага: -4 dBm

## ГАРАНЦИЈА

- 2 године гаранције произвођача

## ОПШТЕ

- Безбедни производ, у складу са захтевима ЕУ.
- Произвођен у складу са европским стандардом ROHS.
- Употреба симбола WEEE (прецртана канта) означаје да према овом производу неможе се опходити као према кућним отпадицима. Исправна утилизација искоришћеног уређаја омогућава избегавање опасности за здравље људи и животне средине, који могу се објавити због могуће присутности опасних супстанција, мешавина или дела уређаја, чак и неисправног складирања и рециклирања таквих уређаја. Селективно складирање омогућава чак и рециклирање материјала и дела од којих је био направљен уређај. За детаљне информације у оквиру рециклирања овог производа мора да се контактира малопродају у којој купили сте производ, или са органом локалне власти.
- ИМПАКТ С.А. изјављује да уређај NKL-1973 је у складу са основним захтевима и другим прикладним одлуцима директиве 2014/53/EU, 2011/65/EU и 2015/863/EU. Читава декларација усаглашеношћу CE налази се на вебстраници [www.impakt.com.pl](http://www.impakt.com.pl) у секцији производа.

## СОПРЯЖЕНИЕ НОВОГО УСТРОЙСТВА С КЛАВИАТУРОЙ В РЕЖИМЕ BLUETOOTH

- Включите компьютер или другое совместимое устройство.
- Включите Bluetooth в устройстве, которое Вы хотите сопрячь с клавиатурой.
- Удерживайте кнопки FN + BT1/BT2 в течение 3 секунд, чтобы выбрать режим Bluetooth.
- Мигание светодиодного диода сообщит о входе в режим сопряжения.
- Выберите Nates Felimate из списка на Вашем устройстве.
- После успешного сопряжения светодиодный диод на клавиатуре перестанет мигать.
- Клавиатура готова к использованию.



## ПОДКЛЮЧЕНИЕ КЛАВИАТУРЫ К РАНЕЕ СОПРЯЖЕННОМУ УСТРОЙСТВУ

- Включите Bluetooth на устройстве, которое Вы ранее сопрягали с клавиатурой.
- Включите клавиатуру из спящего режима, нажав любую клавишу.
- Клавиатура автоматически соединится с устройством.

## ПОДКЛЮЧЕНИЕ КЛАВИАТУРЫ ЧЕРЕЗ USB-ПРИЕМНИК

- Включите компьютер или другое совместимое устройство.
- Подключите входящий в комплект USB-приемник к свободному USB-порту Вашего устройства.
- Операционная система автоматически установит необходимые драйверы.
- Нажмите кнопки FN + 2.4G, чтобы перейти в режим подключения 2,4 ГГц. Светодиодный диод мигнет один раз.
- Клавиатура готова к использованию.



## СИСТЕМНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ

- ПК или устройство с портом USB
- Bluetooth 4.0 или выше
- Windows® 7/8/10/11, Linux, Android, iOS, Mac

## БЕЗОПАСНОСТЬ

- Рекомендуемый размер устройства для подставки под телефон/планшет - до 10". Более крупное устройство может наклонить клавиатуру. Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные неправильным использованием.
- Использовать по назначению, неправильная эксплуатация может привести к повреждению устройства.
- Самовольный ремонт или демонтаж приводят к отмене гарантии и могут вызвать повреждения продукта.
- Падение устройства или столкновение с ним может привести к его повреждению, появлению царапин или вызвать другие неисправности.
- Не используйте устройство при низких и высоких температурах, сильном магнитном поле, а также во влажной или пыльной среде.

## УСТАНОВКА/ИЗВЛЕЧЕНИЕ БАТАРЕИ



## ВЫБОР РЕЖИМА ОПЕРАЦИОННОЙ СИСТЕМЫ

Клавиатура позволяет настроить функции клавиш для отдельных операционных систем.

Нажмите FN + Win | iOS | Android | Mac, чтобы выбрать режим операционной системы.



## ИЗМЕНЕНИЕ РЕЖИМА ПОДКЛЮЧЕНИЯ

Для изменения соответствующего режима подключения нажмите клавиши FN + BT1 | BT2 | 2.4G.



## УСТРАНЕНИЕ ПРОБЛЕМ С ПОДКЛЮЧЕНИЕМ В РЕЖИМЕ 2,4 GHZ

Если у Вас возникли проблемы с подключением клавиатуры к USB-приемнику, выполните процедуру сопряжения.

- Отсоедините USB-приемник.
- Снова подключите USB-приемник.
- Удерживайте кнопки Fn + 2.4G около 3 секунд до мигания светодиодного индикатора.
- Клавиатура автоматически выполнит сопряжение с USB-приемником.

Примечание:

- Устройство оснащено интеллектуальной технологией управления энергией и перейдет в спящий режим после нескольких минут неиспользования. Нажмите любую кнопку, чтобы включить клавиатуру из спящего режима.
- Мигание светодиодного индикатора сообщит Вам о низком уровне заряда батареи.

Диапазон частот: 2402 Mhz – 2480 Mhz  
Максимальная мощность излучаемая радиопередатчиком: -4 dBm

## ГАРАНТИЯ

- 2 года ограниченной гарантии изводителя

## ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

- Продукт безопасен, соответствует требованиям ЕС и ТС.
- Продукт изготовлен согласно европейской норме RoHS.
- Использование символа WEEE (перечёркнутый мусорный бак) обозначает то, что продукт не может рассматриваться в качестве бытовых отходов. Для получения более подробной информации относительно переработки продукта, обратитесь в розничный пункт продажи, в котором вы купили данный продукт или же с локальным органом власти.
- Таким образом, IMPAKT S.A. заявляет, что устройство NKL-1973 соответствует директиве 2014/53/EU, 2011/65/EU | 2015/863/EU. Полный текст декларации соответствия CE доступна во вкладке продукта на сайте [www.impact.com.pl](http://www.impact.com.pl).



## ΣΥΖΕΥΞΗ ΝΕΑΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΜΕ ΤΟ ΠΛΗΚΤΡΟΛΟΓΙΟ ΣΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΒΛΕΤΟΟΤΗ

- Ενεργοποιήστε τον υπολογιστή σας ή άλλη συμβατή συσκευή.
- Ενεργοποιήστε το Bluetooth στη συσκευή που θέλετε να αντιστοιχίσετε με το πληκτρολόγιο.
- Κρατήστε πατημένα τα πλήκτρα FN + BT1/BT2 για 3 δευτερόλεπτα για να επιλέξετε τη λειτουργία Bluetooth.
- Το αναβοσβήσιμο της διόδου LED θα σας ενημερώσει για την είσοδο στη λειτουργία ζεύξης.
- Επιλέξτε το Natec Felimare από τη λίστα της συσκευής σας.
- Μετά την επιτυχή σύζευξη η διόδος LED στο πληκτρολόγιο θα σταματήσει να αναβοσβήνει.
- Το πληκτρολόγιο είναι έτοιμο για χρήση.



## ΣΥΝΔΕΞΗ ΠΛΗΚΤΡΟΛΟΓΙΟΥ ΜΕ ΣΥΣΚΕΥΗ ΠΟΥ ΕΧΕΙ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΩΣ ΣΥΖΕΥΧΘΕΙ

- Ενεργοποιήστε το Bluetooth στη συσκευή σας που έχετε προηγουμένως αντιστοιχίσει με το πληκτρολόγιο.
- Ενεργοποιήστε το πληκτρολόγιο από τη χειμερία νάρκη πατώντας οποιοδήποτε πλήκτρο.
- Το πληκτρολόγιο θα συνδεθεί αυτόματα με τη συσκευή.

## ΣΥΝΔΕΞΗ ΠΛΗΚΤΡΟΛΟΓΙΟΥ ΜΕΣΩ ΔΕΚΤΗ USB

- Ενεργοποιήστε τον υπολογιστή σας ή άλλη συμβατή συσκευή.
- Συνδέστε τον παρεχόμενο δέκτη USB σε μια ελεύθερη θύρα USB της συσκευής σας.
- Το λειτουργικό σύστημα θα εγκαταστήσει αυτόματα τα απαιτούμενα προγράμματα οδήγησης.
- Πατήστε τα πλήκτρα FN + 2GZ για να μεταβείτε σε λειτουργία σύνδεσης 2,4 GHz. Η διόδος LED θα αναβοσβήνει μια φορά.
- Το πληκτρολόγιο είναι έτοιμο για χρήση.



## ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ

- Προσωπικός υπολογιστής ή συσκευή συμβατή με θύρα USB
- Bluetooth 4.0 ή ανώτερο
- Windows® 7/8/10/11, Linux, Android, iOS, Mac

## ΑΣΦΑΛΕΙΑ

- Το συνολικό μέγεθος της συσκευής για τη βάση τηλεφώνου/tablet είναι έως 10". Μια μεγαλύτερη συσκευή μπορεί να γείρει το πληκτρολόγιο. Ο κατασκευαστής δεν ευθύνεται για ζημιές που προκαλούνται από κακή χρήση.
- Να χρησιμοποιείται σύμφωνα με τον προβλεπόμενο σκοπό, η ακατάλληλη χρήση μπορεί να προκαλέσει βλάβη στη συσκευή.
- Οι μη εξουσιοδοτημένες επισκευές ή η αποσυναρμολόγηση ακυρώνουν την εγγύηση και μπορούν να προκαλέσουν ζημιά στο προϊόν.
- Η πτώση ή το χτύπημα της συσκευής ενδέχεται να προκαλέσει ζημιά, γρατζουνιά ή βλάβη με άλλο τρόπο.
- Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται σε χαμηλές ή υψηλές θερμοκρασίες, ισχυρό μαγνητικό πεδίο καθώς και σε υγρό ή σκονισμένο περιβάλλον.

## ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ/ΑΦΑΙΡΕ ΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ



## ΕΠΙΛΟΓΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ

Το πληκτρολόγιο επιτρέπει την προσαρμογή των λειτουργιών των πλήκτρων για τα επόμενα λειτουργικά συστήματα. Πατήστε FN + Win | iOS | Android | Mac για να επιλέξετε τη λειτουργία λειτουργικού συστήματος.



## ΑΛΛΑΓΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΣΥΝΔΕΣΗΣ

Για να αλλάξετε την κατάλληλη λειτουργία σύνδεσης πατήστε τα πλήκτρα FN + BT1 | BT2 | 2.4G.



## ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ ΣΥΝΔΕΣΗΣ ΣΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ 2,4 GHz

Αν έχετε πρόβλημα με τη σύνδεση του πληκτρολογίου στο δέκτη USB, εκτελέστε τη διαδικασία αντιστοίχισης.

- Αποσυνδέστε το δέκτη USB.
- Επανασυνδέστε το δέκτη USB.
- Κρατήστε πατημένα τα πλήκτρα FN + 2.4G για περίπου 3 δευτερόλεπτα μέχρι να αναβοσβήνει η λυχνία LED.
- Το πληκτρολόγιο θα συνδεθεί αυτόματα με το δέκτη USB.

Σημειώσεις:

- Η συσκευή είναι εξοπλισμένη με έξυπνη τεχνολογία για τη διαχείριση της ενέργειας και θα εισέλθει σε κατάσταση αναστολής λειτουργίας μετά από λίγα λεπτά μη χρήσης. Πατήστε οποιοδήποτε κουμπί για να ενεργοποιηθεί το πληκτρολόγιο από τη λειτουργία αδραναιότητας.
- Η αναβοσβήνουσα ένδειξη LED θα σας ενημερώσει για τη χαμηλή στάθμη της μπαταρίας.

Εύρος συχνοτήτων: 2402 Mhz – 2480 Mhz  
Μέγιστη εκπεμπόμενη ισχύς ραδιοσυχνότητας: -4 dBm

## ΕΓΓΥΗΣΗ

- 2ετή εγγύηση κατασκευαστή

## ΓΕΝΙΚΑ

- Ασφαλές προϊόν, συμβατό με τις απαιτήσεις της ΕΕ.
- Το προϊόν κατασκευάζεται σύμφωνα με το Ευρωπαϊκό πρότυπο RoHS.
- Η χρήση του συμβόλου WEEE (διαγραμμένος κάδος απορριμμάτων) δηλώνει ότι δεν μπορείτε να αντιμετωπίσετε αυτό το προϊόν ως οικιακό απόβλητο. Η ουσιαστική απόρριψη του παλιού εξοπλισμού συμβάλλει στην αποτροπή πιθανών αρνητικών επιπτώσεων στο περιβάλλον και τη δημόσια υγεία, που προκύπτουν από την πιθανή παρουσία επικίνδυνων ουσιών, μειγμάτων και εξαρτημάτων, καθώς και την ακατάλληλη απόθεση και επεξεργασία αυτού του εξοπλισμού. Η χωριστή συλλογή επιτρέπει επίσης την ανάκτηση υλικών και εξαρτημάτων από τα οποία κατασκευάστηκε η συσκευή. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την ανάκλιση αυτού του προϊόντος, επικοινωνήστε με το κατάστημα λιανικού εμπορίου από όπου αγοράσατε το προϊόν ή τις τοπικές αρχές.
- Με την παρούσα, η εταιρεία IMPAKT S.A. δηλώνει ότι η συσκευή NKL-1973 συμμορφώνεται με τις βασικές απαιτήσεις και άλλες σχετικές διατάξεις των οδηγιών 2014/53/ΕΕ, 2011/65/ΕΕ και 2015/863/ΕΕ. Η πλήρης δήλωση συμμόρφωσης CE διατίθεται στη διεύθυνση [www.impact.com.pl](http://www.impact.com.pl) στην καρτέλα προϊόντος.



WWW.NATEC-ZONE.COM





